PSALMS CHAPTER 88





Introduction

On the brink of despair, we call out to God in a state of loneliness. More than just a call for salvation, this is a cry to be seen, heard, and remembered.

A psalm of the Korahites. For the leader; mahalat leannot. A maskil of Heman the Ezrahite. Lord, God of my deliverance, when I cry out in the night before You,let my prayer reach You; incline Your ear to my cry. For I am sated with misfortune; I am at the brink of Sheol. I am numbered with those who go down to the Pit; I am like someone helpless abandoned among the dead, like bodies lying in the grave of whom You are mindful no more, and who are cut off from Your care. You have put me at the bottom of the Pit, in the darkest places, in the depths. Your fury lies heavy upon me; You afflict me with all Your breakers. Selah. You make my companions shun me; You make me abhorrent to them; I am shut in and do not go out. My eyes pine away from affliction; I call to You, Lord, each day; I stretch out my hands to You. Do You work wonders for the dead? Do the shades rise to praise You? Selah. Is Your faithful care recounted in the grave, Your constancy in the place of perdition? Are Your wonders made known in the netherworld, Your beneficent deeds in the land of oblivion? As for me, I cry out to You, Lord; each morning my prayer greets You. Why, Lord, do You reject me, do You hide Your face from me? From my youth I have been afflicted and near death; I suffer Your terrors wherever I turn. Your fury overwhelms me; Your terrors destroy me. They swirl about me like water all day long; they encircle me on every side. You have put friend and neighbor far from me and my companions out of my sight.

שיר מוֹמוֹר לִבְנֵי קרַח לַמְנַצֵּחַ עַל־מָחֲלַת לְעַנּוֹת מַשִּׂכִּיל לְהֵימָן הָאֵזְרָחִי: יִהנָה אֱלֹהֵי יִשׁוּעָתִי יוֹם־צַעַקְתִּי בַלַּיָלָה נֵגְדֵּך: תָבוֹא לְפָנֵיךְ תִּפְלֶתִי הַטָּה אָזְנָדְּ לִרְנַּתִי: כִּי־שָׂבָעָה בָרָעוֹת נַפִּשִּׁי וְחַיַּי לִשָּׁאוֹל הָגִּיעוּ: נֵחָשַׁבָתִּי עִם־יוֹרְדֵי בוֹר הַיִיתִי כָּגֶבֶר אֵין־אֵיָל: בַּמֵּתִים חָפִשִּׁי כִּמוֹ חֵלָלִים שֹׁכְבֵי ַקבר אַשֶּׁר לֹא זְכַרְתָּם עוֹד וְהֵפָּה מִיָּדְדְּ נִגְזַרוּ: שַׁתַּנִי בָּבוֹר תַּחָתִּיּוֹת בִּמַחֵשַׁכִּים בִּמְצֹלוֹת: עָלַי סַמְכָה חַמַתֶּדְּ וְכַל־מִשְׁבַּרִידְּ עִנִּיתַ סֵּלַה: הְרַחַקּתַּ מִיָדָעַי מִמֵּנִּי שַׁתַּנִי תוֹעֲבוֹת לָמוֹ כָּלָא וְלֹא אֱצֵא: עינִי דָאַבָּה מִנִּי־עֹנִי קַרָאתִידְּ יִהוָֹה בִּכָל־יוֹם שְׁטַחָתִּי אֱלֵיךּ כַפָּי: הַלַמֵּתִים תַּעֲשֵׂה־פֶּלֵא אִם־ ַרְפָאִים יָקוּמוּ יוֹדוּךְ סֶלָה: הַיְּסֻפַּר בַּקֶּבֶר חַסְדֶּךְ אֱמוּנָתָדְ בָּאַבַדּוֹן: הַיִּנָּדַע בַּחֹשֵׁדְ פִּלְאֵדְ וִצְדְקָתִדְ בָּאֵרֶץ נִשִּׁיָּה: וַאֲנִי אֱלֵיךּ יְהֹוָה שִׁוַעִתִּי וּבַבּּקֵר תִּפְלֶתִי תִקַדְמֵךָ: לָמָה יְהוָה תִּוְבַח נַפִּשִׁי תַּסְתִּיר פָּנִידְ מִמֵּנִּי: עָנִי אֲנִי וְגוֵֹעַ מִנֹּעַר נָשָּׂאתִי אֵמֵידְ ּ אָפוּנָה: עַלַי עַבָרוּ חַרוֹנֵיךּ בִּעוּתֵיךּ צִמְּתוּתַנִי: סַבּוּנִי כַמַּיִם כָּל־הַיּוֹם הִקִּיפוּ עֻלַי יָחַד: הִרְחַקְתָּ מְמֵנִי אֹהֶב וַרֻעַ מִידָעִי מַחְשַׁך: (תחלים פח)

In Psalm 88, we cry out to God vividly describing the anguish and loneliness that frequently accompany illness. The Psalm depicts death and despair in many ways, as a person grasping for the words to express themselves after many years of illness. "From my youth I have been afflicted" (אָפּוּנָה (אָפּוּנָה "When I cry out in the night... I am sated with misfortune; I am at the brink of Sheol...I am like someone helpless" (אָפַקְתִּי בַּלִּיְלָה נֶגְדֶּךְ ...כִּי־שָּׂבְעָה בְּרָעוֹת נַפְשִׁי...נֶחְשַׁבְתִּי עִם־יוֹרְדֵי בוֹר הָיִיתִי כְּגֶבֶר אֵין־אָיָל). We feel overwhelmed, cut off, shunned, and "abandoned among the dead, like bodies lying in the grave" (שׁכָבִי קַבַר (שִׁבָבִי קַבַר). We are overcome with angst and terror, wherever we turn.

What does a person in this situation want? The Psalm includes a brief call for salvation, for mercy, reprieve from pain, perhaps even healing. "As for me, I cry out to You, Lord; each morning my prayer greets You" (אָנִי You, Lord; each morning my prayer greets You" (אָנִי You, Lord; each morning my prayer greets You).

אָלֶיךְ יְהֹוָה שִּׁוּעְתִּי וּבַבּׂכֶּר תְּפְּלָתִי תְקַדְּמֶּך). Yet more than anything, we want to be seen. We feel abandoned by friends and rejected by God. "Why do you hide Your face from me" (לָמָה יְהֹוָה תִּזְנַח נַפְשִׁי תַּסְתִּיר פָּנֶיךְ מְמֶּנִי)? Our heartfelt cries pierce the heavens.

The Psalm gives expression to the need of the sick to feel seen and heard. "You have put friend and neighbor far from me and my companions out of my sight" (הֶּרְחַקּתַּ מְמֵּנִּי אֹהֶב וַרְעַ מְוָדָּעֵי מַחְשָׁךּ).

As family and friends of someone suffering, we must heed this call. We can't always provide therapy or medicine, but we can ensure that the ill don't feel they have been left out in the darkness.